

EZP/...../17

Wrocław 14.11.2018

Dotyczy: Przetarg nieograniczony na dostawę aparatury medycznej różnej dla Dolnośląskiego Centrum Onkologii oraz dostawa , instalacja i uruchomienie 3 szt. Stacji edycyjnych dla systemu weryfikacji i zarządzania Radioterapią ARIA firmy VARIAN MEDICAL SYSTEMS we Wrocławiu z podziałem na 10 pakietów., znak sprawy ZP/PN/92/18/LAM/JHP

W związku z wpłynięciem pytań do SIWZ w przetargu nr **ZP/PN/92/18/LAM/JHP** Dolnośląskie Centrum Onkologii we Wrocławiu działając zgodnie z art. 38, ust. 4 ustawy Prawo zamówień publicznych odpowiada:

Pytanie nr 1 Pakiet nr 10

1. SIWZ, pkt 4, ppkt 4.1; załącznik nr 6 do SIWZ, rozdz. III, pkt 10

Uwzględniając termin składania ofert oraz prawdopodobieństwo zawarcia umowy na przełomie listopada i grudnia br., wysoce prawdopodobne jest, iż wymagany termin realizacji zamówienia upływać będzie w okresie świąteczno-noworocznym. Dodatkowo, typowy termin dostawy sprzętu komputerowego od poddostawców to okres 4 – 6 tygodni. Czy, zważywszy na powyższe oraz konieczność zrealizowania szkoleń w wymaganym terminie, Zamawiający zaakceptuje zmianę terminu realizacji zamówienia na max 8 tygodni od zawarcia umowy?

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający wyraża zgodę o zmienia termin realizacji zamówienia w zakresie pakietu nr 10 do 8 tygodni od dnia zawarcia umowy.

2. Załącznik nr 5 do SIWZ, §8 ust. 3; załącznik nr 6 do SIWZ, rozdz. V, pkt 1

Z uwagi na rozbieżne terminy płatności pomiędzy wzorem umowy a formularzem oferty, prosimy o ujednoczenie zapisów i zmodyfikowanie formularza oferty potwierdzając, iż wymagany termin płatności dla pakietu nr 10 wynosi 30 dni.

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający modyfikuje zapis w załączniku nr 5 (projekt umowy) §8 ust. 3 i otrzymuje ono następujące brzmienie:

Zapłata za realizację Przedmiotu Umowy nastąpi w złotych polskich przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy podany na fakturze w terminie do 60 dni od daty otrzymania przez Zamawiającego prawidłowo wystawionej faktury.

3. Załącznik nr 2 do SIWZ, tabela (1. PARAMETRY WYMAGANE), pkt 1.1.2

Czy Zamawiający zaakceptuje dostarczenie monitorów kolorowych LCD o przekątnej 23”?

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający dopuszcza proponowane rozwiązanie obok istniejących zapisów SIWZ.

4. SIWZ, pkt 6, ppkt 6.2, tabela „W celu potwierdzenia, że oferowane ...” pkt 6. „Odpowiednie katalogi producenta ...”; Załącznik nr 2 do SIWZ, Opis przedmiotu zamówienia dla pakietu nr 10, 2. PARAMETRY OCENIANE, Uwagi dla Wykonawcy, lit. A)

Czy z uwagi na zapis art. 9 ust. 3 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych i zgodnie z zapisami art. 14 ust. 2 ustawy z dnia 20 maja 2010 r. o wyrobach medycznych oraz zważywszy, że realizacja przedmiotu postępowania odbywa się na rzecz profesjonalnego użytkownika - Zamawiający dopuści dostarczenie katalogów i folderów, w tym odpowiednich stron, wyłącznie w języku angielskim, bez tłumaczenia na język polski?

Odpowiedź zamawiającego

Tłumaczenie dokumentów dotyczy wyłącznie tych obszarów, w których katalogi, foldery etc. odnoszą się wprost do wymagań Zamawiającego opisanych w Załączniku nr 2 do SIWZ, ergo – w pozostałym zakresie dokumenty nie muszą być tłumaczone na język polski. Nadmienić należy, że Zamawiający nie wymaga tłumaczenia tłumacza przysięgłego, ani żadnej innej szczególnej formy. Wystarczy dokument źródłowy w języku obcym i tłumaczenie Wykonawcy z odniesieniem tekstu do właściwych punktów OPZ

5. Załącznik nr 5 do SIWZ, §3 ust. 1

Mając na uwadze przedmiot zamówienia objęty pakietem 10, Zamawiający proszony jest o wskazanie miejsca dostarczenia przedmiotu zamówienia oraz miejsca montażu, instalacji i uruchomienia przedmiotu zamówienia.

Odpowiedź zamawiającego

Miejsce dostawy: Dolnośląskie Centrum Onkologii we Wrocławiu, budynek Teleradioterapii

Miejsce instalacji -

- Zakład Radioterapii, parter budynku C/Zakładu Radioterapii, gabinet nr 4 lub 5
- Pion II Zakładu Radioterapii, I piętro budynku B, sekretariat Pionu II,
- Pion IV Zakładu Radioterapii, I piętro budynku B, dyżurka lekarska Pionu IV.

6. Załącznik nr 5 do SIWZ, §3 ust. 2

Mając na uwadze przedmiot zamówienia objęty pakietem 10 oraz miejsce dostarczenia, montażu, instalacji i uruchomienia przedmiotu zamówienia Zamawiający proszony jest o wyjaśnienie i wskazanie „zbędnych maszyn, konstrukcji, materiałów”, które Wykonawca, w ramach zamówienia, zobowiązany będzie na bieżąco usuwać.

Dodatkowo Zamawiający proszony jest o potwierdzenie, że obowiązek Wykonawcy bieżącego usuwania wszelkich „opakowań, odpadów oraz nieczystości” dotyczy opakowań, odpadów i nieczystości związanych z dostawą i powstałych w związku z realizacją przedmiotu zamówienia w miejscu montażu, instalacji i uruchomienia przedmiotu zamówienia.

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający informuje iż w/w ogólne terminy dotyczą wszelkich opakowań, palet, folii, wypełnień ochronnych (np. Kształtki styropianowe), taśm, wózków itp. Które Wykonawca ma obowiązek usunąć po montażu, instalacji i uruchomieniu.

7. Załącznik nr 5 do SIWZ, §4 ust. 9 lit. b)

a) Zamawiający proszony jest o wyjaśnienie, w kontekście treści tego przepisu, jakie osoby rozumieć należy pod pojęciem „Zamawiającego” ,

Odpowiedź zamawiającego

Zgodnie z definicją ustawową, przez zamawiającego należy rozumieć osobę fizyczną, osobę prawną albo jednostkę organizacyjną nie posiadającą osobowości prawnej obowiązaną do stosowania ustawy.

b) Zamawiający proszony jest o modyfikację treści przepisu mając na uwadze, że działania, które narażają osobę pełniącą funkcję publiczną na ryzyko kar, na podstawie przepisów prawa zabraniających działań korupcyjnych, polegać mogą na żądaniu lub przyjmowaniu nienależnych korzyści lub przyjmowaniu propozycji lub obietnicy takiej korzyści w zamian za działania lub zaniechania w wykonywaniu funkcji;

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający pozostawia zapisy SIWZ bez zmian.

c) art. 115 pkt 4 Kodeksu karnego wyróżnia korzyść majątkową oraz korzyść osobistą; mając powyższe na uwadze Zamawiający proszony jest o wykreślenie treści w brzmieniu: „lub innej” oraz po wyrazie: „pośrednio” dodanie wyrazu: „nienależnej”.

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający pozostawia zapisy SIWZ bez zmian.

8. Załącznik nr 5 do SIWZ, §4 ust. 9 lit. c)

Zamawiający proszony jest o wykreślenie lit. c) jako zbyt ogólnej i nieprecyzyjnej co nie pozwala na ustalenie obowiązków Wykonawcy (czynności składających się na zakazane postępowanie) i zakresu jego odpowiedzialności.

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający pozostawia zapisy SIWZ bez zmian.

9. Załącznik nr 5 do SIWZ, §7 ust. 1

1) w zw. z pkt 4 ppkt 4.1 SIWZ Zamawiający proszony jest o potwierdzenie, że termin wykonania umowy będzie wynosił max 8 tygodni od dnia jej zawarcia,

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający zgodnie z wcześniejszą odpowiedzią w zakresie pakietu nr 10 wydłużył termin realizacji zamówienia do 8 tygodni od dnia zawarcia umowy.

2) Zamawiający proszony jest o wyjaśnienie czy w terminie wskazanym w ust. 1 (zgodnie pkt 4 ppkt 4.1 SIWZ max 1 miesiąc [lub zgodnie z udzielonymi odpowiedziami na pytania] od dnia zawarcia umowy) Wykonawca zobowiązany jest również do przeprowadzenia szkoleń objętych zamówieniem w pakiecie 10 tj. szkoleń, o których mowa w poz. 1.3.2 załącznika nr 2 do SIWZ.

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający potwierdza iż szkolenia mają być przeprowadzone w terminie wykonania umowy

10. Załącznik nr 5 do SIWZ, §8 ust. 2 pkt 2.2

Zamawiający proszony jest o wyjaśnienie przedmiotu zamówienia w części dot. przechowania przedmiotu dostawy, w szczególności poprzez wskazanie kto, gdzie i przez jaki okres ma przechowywać przedmiot dostawy.

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający modyfikuje zapis §8 ust. 2 pkt 2.2 poprzez wykreślenie słów *przechowywanie dostarczanego sprzętu*

11. Załącznik nr 5 do SIWZ, §12 ust. 3

Z uwagi na okres realizacji umowy (zgodnie pkt 4 ppkt 4.1 SIWZ max 30 dni od dnia zawarcia umowy) Zamawiający proszony jest o przystąpienie do odbioru końcowego w terminie 2 dni od dnia doręczenia DCO pisemnego zgłoszenia o gotowości do odbioru.

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający pozostawia zapisy SIWZ bez zmian.

12. Załącznik nr 5 do SIWZ, §14 ust. 17

Zamawiający proszony jest o potwierdzenie, iż wymagane uaktualnienia oprogramowania dotyczą wyłącznie uaktualnień wymaganych/obowiązkowych przez producenta oprogramowania.

Odpowiedź zamawiającego

Tak, Zamawiający potwierdza.

13. Załącznik nr 5 do SIWZ, §15 ust. 1 pkt 1.2 oraz 1.3

Zamawiający w każdym z postanowień proszony jest o zmianę treści w taki sposób, aby użyty wyraz „opóźnienia” zastąpić użytym w odpowiednim przypadku wyrazem „zwłoki”. Wynika to z założenia, że Wykonawca powinien ponosić odpowiedzialność tylko za te nieterminowe działania lub zaniechania, których przyczyna leży po jego stronie i na które miał wpływ.

Odpowiedź zamawiającego

Zamawiający pozostawia zapisy SIWZ bez zmian.

Zamawiający działając zgodnie z art. 38 ust.4 i 4a ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych (tekst jedn.: Dz. U. 2017. 1579.) zmienia termin składania i otwarcia ofert na dzień 30.11.2018 r. godz. 10:00/10:15.

ZASTĘPCA DYREKTORA
ds. LEKOWNICTWA
Ireneusz Pawlak
dr n. med. Ireneusz Pawlak

SPECJALISTA
ds. Zamówień Publicznych
Jolanta Hanacz-Przystańska
mgr Jolanta Hanacz-Przystańska